



## Asamblea General

Distr.  
GENERAL

A/C.1/50/INF/1  
10 de octubre de 1995  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

---

Quincuagésimo período de sesiones  
PRIMERA COMISIÓN

### DOCUMENTOS DE LA PRIMERA COMISIÓN

#### Nota de la Secretaría

A título de información y referencia, se enumeran a continuación los documentos presentados a la Primera Comisión en el quincuagésimo período de sesiones de la Asamblea General. Esta lista incluye los documentos ya publicados o que se publicarán hasta el 9 de octubre de 1995 y se actualizará según proceda.

#### Documentos relacionados con los temas del programa asignados a la Primera Comisión (temas 57 a 81)

Tema 57 del programa: Observancia de las obligaciones en materia de limitación de armamentos y de desarme

A/50/210 - Carta de fecha 1º de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas

A/50/223 - Carta de fecha 14 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Perú ante las Naciones Unidas

A/50/254-S/1995/501 - Carta de fecha 19 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Canadá ante las Naciones Unidas

A/50/258 - Carta de fecha 16 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas

A/50/272 - Nota verbal de fecha 22 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por la Misión Permanente de Chile ante las Naciones Unidas

A/50/425-S/1995/787 - Carta de fecha 8 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas

Tema 58 del programa: Educación e información para el desarme

A/50/309 - Educación e información para el desarme: informe del Secretario General

Tema 59 del programa: La verificación en todos sus aspectos, incluida la función de las Naciones Unidas en la esfera de la verificación

Tema 60 del programa: Examen de la aplicación de la Declaración sobre el fortalecimiento de la seguridad internacional

A/50/310 - Examen de la aplicación de la Declaración sobre el fortalecimiento de la seguridad internacional: informe del Secretario General

A/50/186 - Carta de fecha 19 de mayo de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Portugal ante las Naciones Unidas

Tema 61 del programa: Reducción de los presupuestos militares

Tema 62 del programa: Avances científicos y tecnológicos y su repercusión en la seguridad internacional

Tema 63 del programa: Función de la ciencia y la tecnología en el contexto de la seguridad internacional, el desarme y otras esferas conexas

Tema 64 del programa: Enmienda al Tratado por el que se prohíben los ensayos con armas nucleares en la atmósfera, el espacio ultraterrestre y debajo del agua

A/50/317-S/1995/627 - Carta de fecha 26 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Indonesia ante las Naciones Unidas

Tema 65 del programa: Tratado de prohibición completa de los ensayos

A/50/224 - Carta de fecha 14 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Australia ante las Naciones Unidas

A/50/225 - Carta de fecha 16 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Australia ante las Naciones Unidas

A/50/254-S/1995/501 - Carta de fecha 19 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Canadá ante las Naciones Unidas

A/50/273 - Carta de fecha 7 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Filipinas ante las Naciones Unidas

A/50/317-S/1995/627 - Carta de fecha 26 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Indonesia ante las Naciones Unidas

A/50/357-S/1995/709 - Carta de fecha 16 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por la Representante Permanente de los Estados Unidos de América ante las Naciones Unidas

A/50/362 - Carta de fecha 21 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Australia ante las Naciones Unidas

A/50/392 - Carta de fecha 25 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Mongolia ante las Naciones Unidas

A/50/425-S/1995/787 - Carta de fecha 8 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas

A/50/430 - Carta de fecha 1º de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Filipinas ante las Naciones Unidas

A/50/431 - Carta de fecha 11 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Filipinas ante las Naciones Unidas

A/50/445 - Carta de fecha 12 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Malasia ante las Naciones Unidas

Tema 66 del programa: Creación de una zona libre de armas nucleares en la región del Oriente Medio

A/50/325 - Creación de una zona libre de armas nucleares en la región del Oriente Medio: informe del Secretario General

A/50/65 - Carta de fecha 16 de enero de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Argelia ante las Naciones Unidas

Tema 67 del programa: Creación de una zona libre de armas nucleares en el Asia meridional

A/50/299 - Creación de una zona libre de armas nucleares en el Asia meridional: informe del Secretario General

Tema 68 del programa: Concertación de arreglos internacionales eficaces para dar garantías a los Estados que no poseen armas nucleares contra el empleo o la amenaza del empleo de armas nucleares

A/50/86 - Carta de fecha 22 de febrero de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de China ante las Naciones Unidas

A/50/134-S/1995/298 - Carta de fecha 13 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Kazakstán ante las Naciones Unidas

A/50/151-S/1995/261 - Carta de fecha 6 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas

A/50/152-S/1995/262 - Carta de fecha 6 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte ante las Naciones Unidas

A/50/153-S/1995/263 - Carta de fecha 6 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de los Estados Unidos de América ante las Naciones Unidas

A/50/154-S/1995/264 - Carta de fecha 6 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Francia ante las Naciones Unidas

A/50/155-S/1995/265 - Carta de fecha 6 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de China ante las Naciones Unidas

A/50/161-S/1995/317 - Carta de fecha 17 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Bulgaria ante las Naciones Unidas

Tema 69 del programa: Prevención de una carrera de armamentos en el espacio ultraterrestre

Tema 70 del programa: Desarme general y completo

A/50/115 y Add.1 - Desarme general y completo: informe del Secretario General

A/50/276 y Add.1 - Transparencia en materia de armamentos: informe del Secretario General

A/50/383 - Nuevas medidas en la esfera del desarme para la prevención de la carrera de armamentos en los fondos marinos y oceánicos y en su subsuelo: informe del Secretario General

A/50/405 - Asistencia a los Estados para detener la circulación ilícita de armas pequeñas y proceder a su recolección: informe del Secretario General

A/50/465 - Medidas para reprimir la transferencia y utilización ilícitas de armas convencionales: informe del Secretario General

A/50/261 - Notificación de los ensayos nucleares: nota del Secretario General

A/50/388 - Relación entre desarme y desarrollo: nota del Secretario General

A/50/65 - Carta de fecha 16 de enero de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Argelia ante las Naciones Unidas

A/50/70 - Nota verbal de fecha 24 de enero de 1995 dirigida al Secretario General por la Misión Permanente de la Argentina ante las Naciones Unidas

A/50/87 - Carta de fecha 23 de febrero de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la Argentina ante las Naciones Unidas

A/50/90 - Carta de fecha 2 de marzo de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Francia ante las Naciones Unidas

A/50/117 - Carta de fecha 22 de marzo de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Georgia ante las Naciones Unidas

A/50/129 - Carta de fecha 30 de marzo de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Tayikistán ante las Naciones Unidas

A/50/134-S/1995/298 - Carta de fecha 13 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Kazakstán ante las Naciones Unidas

A/50/166 - Carta de fecha 27 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/205-S/1995/435 - Carta de fecha 30 de mayo de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Kazakstán ante las Naciones Unidas

A/50/206-S/1995/439 - Carta de fecha 31 de mayo de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Kazakstán ante las Naciones Unidas

A/50/215-S/1995/475 - Carta de fecha 8 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la India ante las Naciones Unidas

A/50/217 - Carta de fecha 12 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Kazakstán ante las Naciones Unidas

A/50/254-S/1995/501 - Carta de fecha 19 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Canadá ante las Naciones Unidas

A/50/274-S/1995/553 - Carta de fecha 3 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por la Representante Permanente de los Estados Unidos de América ante las Naciones Unidas

A/50/317-S/1995/627 - Carta de fecha 26 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Indonesia ante las Naciones Unidas

A/50/320-S/1995/636 - Carta de fecha 31 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la Jamahiriya Árabe Libia ante las Naciones Unidas

A/50/345 - Carta de fecha 7 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Austria ante las Naciones Unidas

A/50/355-S/1995/697 - Carta de fecha 14 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de la Jamahiriya Árabe Libia ante las Naciones Unidas

A/50/415 - Carta de fecha 7 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Australia ante las Naciones Unidas

A/50/425-S/1995/787 - Carta de fecha 8 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas

A/50/470 - Carta de fecha 20 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Ucrania ante las Naciones Unidas

a) Notificación de los ensayos nucleares

A/50/261 - Notificación de los ensayos nucleares: nota del Secretario General

b) Nuevas medidas en la esfera del desarme para la prevención de la carrera de armamentos en los fondos marinos y oceánicos y en su subsuelo

A/50/383 - Informe del Secretario General

c) Prohibición del vertimiento de desechos radiactivos

d) Examen de la Declaración del decenio de 1990 como Tercer Decenio para el Desarme

e) Transparencia en materia de armamentos

A/50/276 y Add.1 - Informe del Secretario General

f) Reducción progresiva de la amenaza nuclear

g) Convocación del cuarto período extraordinario de sesiones de la Asamblea General dedicado al desarme

h) Relación entre desarme y desarrollo

A/50/388 - Nota del Secretario General

i) Medidas para reprimir la transferencia y utilización ilícitas de armas convencionales

A/50/465 - Informe del Secretario General

j) Desarme regional

k) Control de las armas convencionales en los planos regional y subregional

l) No proliferación de las armas de destrucción en masa y de sus vectores en todos sus aspectos

A/50/274-S/1995/553 - Carta de fecha 3 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por la Representante Permanente de los Estados Unidos de América ante las Naciones Unidas

A/50/317-S/1995/627 - Carta de fecha 26 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Indonesia ante las Naciones Unidas

A/50/355-S/1995/697 - Carta de fecha 14 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por la Misión Permanente de la Jamahiriya Árabe Libia ante las Naciones Unidas

Tema 71 del programa: Examen y aplicación del Documento de Clausura del duodécimo período extraordinario de sesiones de la Asamblea General

A/50/380 - Centro Regional de las Naciones Unidas para la Paz y el Desarme en África, Centro Regional de las Naciones Unidas para la Paz y el Desarme en Asia y el Pacífico y Centro Regional de las Naciones Unidas para la Paz, el Desarme y el Desarrollo en América Latina y el Caribe: informe del Secretario General

A/50/317-S/1995/627 - Carta de fecha 26 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Indonesia ante las Naciones Unidas

A/50/470 - Carta de fecha 20 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Ucrania ante las Naciones Unidas

- a) Becas, capacitación y servicios de asesoramiento de las Naciones Unidas sobre desarme
- b) Medidas de fomento de la confianza en el plano regional
- c) Centro Regional de las Naciones Unidas para la Paz y el Desarme en África, Centro Regional de las Naciones Unidas para la Paz y el Desarme en Asia y el Pacífico y Centro Regional de las Naciones Unidas para la Paz, el Desarme y el Desarrollo en América Latina y el Caribe

A/50/380 - Informe del Secretario General

- d) Convención sobre la Prohibición de la Utilización de Armas Nucleares

Tema 72 del programa: Examen de la aplicación de las recomendaciones y decisiones aprobadas por la Asamblea General en su décimo período extraordinario de sesiones

A/50/291 - Examen de la aplicación de las recomendaciones y decisiones aprobadas por la Asamblea General en su décimo período extraordinario de sesiones: Semana del Desarme: informe del Secretario General

A/50/42 - Informe de la Comisión de Desarme

A/50/291 - Semana del Desarme: informe del Secretario General

A/50/391 - Junta Consultiva en Asuntos de Desarme: informe del Secretario General

A/50/416 - Instituto de las Naciones Unidas de Investigación sobre el Desarme: nota del Secretario General

- a) Informe de la Comisión de Desarme

A/50/42 - Informe de la Comisión de Desarme

- b) Informe de la Conferencia de Desarme

c) Junta Consultiva en Asuntos de Desarme

A/50/391 - Nota del Secretario General

d) Instituto de las Naciones Unidas de Investigación sobre el Desarme

A/50/416 - Nota del Secretario General

e) Semana del Desarme

A/50/291 - Informe del Secretario General

Tema 73 del programa: El riesgo de la proliferación nuclear en el Oriente Medio

A/50/85-S/1995/152 - Carta de fecha 2 de febrero de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Marruecos ante las Naciones Unidas

Tema 74 del programa: Convención sobre prohibiciones o restricciones del empleo de ciertas armas convencionales que puedan considerarse excesivamente nocivas o de efectos indiscriminados

A/50/326 - Convención sobre prohibiciones o restricciones del empleo de ciertas armas convencionales que puedan considerarse excesivamente nocivas o de efectos indiscriminados: informe del Secretario General

A/50/425-S/1995/787 - Carta de fecha 8 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas

Tema 75 del programa: Fortalecimiento de la seguridad y la cooperación en la región del Mediterráneo

A/50/300 - Fortalecimiento de la seguridad y la cooperación en la región del Mediterráneo: informe del Secretario General

A/50/65 - Carta de fecha 16 de enero de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Argelia ante las Naciones Unidas

A/50/216-S/1995/476 - Carta de fecha 9 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Grecia ante las Naciones Unidas

A/50/256-S/1995/505 - Carta de fecha 21 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Turquía ante las Naciones Unidas

A/50/264-S/1995/526 - Carta de fecha 29 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Grecia ante las Naciones Unidas

A/50/279-S/1995/568 - Carta de fecha 12 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Turquía ante las Naciones Unidas

A/50/303-S/1995/603 - Carta de fecha 20 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Grecia ante las Naciones Unidas

A/50/339-S/1995/667 - Carta de fecha 7 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Turquía ante las Naciones Unidas

Tema 76 del programa: Aplicación de la Declaración del Océano Índico como zona de paz

Tema 77 del programa: Consolidación del régimen establecido en el Tratado para la proscripción de las armas nucleares en la América Latina y el Caribe (Tratado de Tlatelolco)

A/50/425-S/1995/787 - Carta de fecha 8 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas

Tema 78 del programa: Texto definitivo de un tratado sobre una zona libre de armas nucleares en África

A/50/65 - Carta de fecha 16 de enero de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Argelia ante las Naciones Unidas

Tema 79 del programa: Racionalización de los trabajos y reforma del programa de la Primera Comisión

Tema 80 del programa: Convención sobre la prohibición del desarrollo, la producción y el almacenamiento de armas bacteriológicas (biológicas) y tóxicas y sobre su destrucción

A/50/215-S/1995/475 - Carta de fecha 8 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la India ante las Naciones Unidas

A/50/226 - Carta de fecha 26 de mayo de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Cuba ante las Naciones Unidas

A/50/254-S/1995/501 - Carta de fecha 19 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Canadá ante las Naciones Unidas

A/50/425-S/1995/787 - Carta de fecha 8 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente del Ecuador ante las Naciones Unidas

Tema 81 del programa: Mantenimiento de la seguridad internacional

A/50/62-S/1995/17 - Carta de fecha 10 de enero de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/83 - Carta de fecha 10 de febrero de 1995 dirigida al Secretario General por los Representantes Permanentes de la Federación de Rusia y Kazakstán ante las Naciones Unidas

A/50/97 - Carta de fecha 24 de marzo de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/99-S/1995/258 - Carta de fecha 4 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/120 - Carta de fecha 22 de marzo de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Kazakstán ante las Naciones Unidas

A/50/123-S/1995/228 - Carta de fecha 27 de marzo de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Bahrein ante las Naciones Unidas

A/50/137-S/1995/295 - Carta de fecha 12 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Ucrania ante las Naciones Unidas

A/50/162-S/1995/324 - Carta de fecha 20 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/165-S/1995/336 - Carta de fecha 26 de abril de 1995 dirigida al Secretario General por los Representantes Permanentes de la Federación de Rusia, Kazakstán, Kirguistán, Tayikistán y Uzbekistán ante las Naciones Unidas

A/50/216-S/1995/476 - Carta de fecha 9 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Grecia ante las Naciones Unidas

A/50/219-S/1995/482 - Carta de fecha 13 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/221 - Carta de fecha 16 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/256-S/1995/505 - Carta de fecha 21 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Turquía ante las Naciones Unidas

A/50/264-S/1995/526 - Carta de fecha 29 de junio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Grecia ante las Naciones Unidas

A/50/270-S/1995/543 - Carta de fecha 6 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/279-S/1995/568 - Carta de fecha 12 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Turquía ante las Naciones Unidas

A/50/303-S/1995/603 - Carta de fecha 20 de julio de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Grecia ante las Naciones Unidas

A/50/328-S/1995/644 - Carta de fecha 3 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/331-S/1995/656 - Carta de fecha 4 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/336-S/1995/663 - Carta de fecha 6 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/339-S/1995/667 - Carta de fecha 7 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Turquía ante las Naciones Unidas

A/50/344-S/1995/682 - Carta de fecha 10 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/348-S/1995/685 - Carta de fecha 10 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Turquía ante las Naciones Unidas

A/50/351-S/1995/692 - Carta de fecha 13 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/352 y Corr.1 y 2-S/1995/693 y Corr.1 y 2 - Carta de fecha 13 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Yugoslavia ante las Naciones Unidas

A/50/389-S/1995/745 - Carta de fecha 28 de agosto de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Croacia ante las Naciones Unidas

A/50/406 - Carta de fecha 1º de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Encargado de Negocios interino de la Misión Permanente de Rumania ante las Naciones Unidas

A/50/435-S/1995/793 - Carta de fecha 14 de septiembre de 1995 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la ex República Yugoslava de Macedonia ante las Naciones Unidas

-----